

Proponente: 29.A
Proposta: 2018/72

del 16/01/2018



**COMUNE DI
REGGIO NELL'EMILIA**

R.U.D. 23

del 17/01/2018

**POLITICHE PER IL PROTAGONISMO RESPONSABILE E LA
CITTA' INTELLIGENTE**

Dirigente: LEVI Dr.ssa Nicoletta

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE

OGGETTO: AFFIDAMENTO DEL SERVIZIO DI TRADUZIONI DI TESTI MEDIANTE
PROCEDURA NEGOZIATA CON UTILIZZO DEL MERCATO
ELETTRONICO . ASSUNZIONE DI SPESA.

LA DIRIGENTE DEL SERVIZIO

Premesso che:

- con deliberazione di Consiglio Comunale n. 193 del 22/12/2017, dichiarata immediatamente eseguibile, sono stati approvati il Bilancio di Previsione 2018-2020 e i relativi allegati;
- con successiva deliberazione di Giunta Comunale si provvederà, ex art. 169 del T.U. n. 267/2000, ad approvare il Piano Esecutivo di Gestione dell'esercizio 2018;

Visto:

il provvedimento in data P.G. n 21325/2015 , con il quale il Sindaco ha attribuito, sino alla scadenza del proprio mandato, l'incarico dirigenziale ad interim alla Dott. ssa Nicoletta Levi , della responsabilità di direzione della struttura di policy “ Politiche per il Protagonismo responsabile e la Citta' intelligente “ conferito ai sensi dell'art. 13 – Sez. A del vigente Regolamento Sull'Ordinamento Generale degli Uffici e dei Servizi;

Premesso che nell'ambito della realizzazione del progetto “QUA -QUARTIERE BENE COMUNE” si rende necessario provvedere al servizio di traduzione di un testo dall'italiano all'inglese per la durata di giorni 2 ;

Considerato che trattasi di spesa volta ad assicurare il normale funzionamento del servizio;

Considerato che il D.L. 6 luglio 2012, n. 95, convertito con L. 135/2012, all'art. 1 prevede l'obbligo per le pubbliche amministrazioni di provvedere all'approvvigionamento attraverso gli strumenti di acquisto messi a disposizione da Consip S.p.A.;

Dato atto di aver proceduto mediante l'utilizzo del Mercato elettronico della pubblica amministrazione ai sensi dell'art. 328 del D.P.R. 207/2010, in conformità a quanto disposto dall'art. 7 del D.L. 52/2012, convertito in Legge 94/2012;

Visto l'art. 36 co. 2 lett. a) del D.Lgs. 18.4.2016 n. 50 e succ. modificazioni ;

Rilevato che sono stati condotti accertamenti volti ad appurare l'esistenza di rischi da interferenza nell'esecuzione dell'appalto in oggetto e che non sono stati riscontrati i suddetti rischi, pertanto non è necessario provvedere alla redazione del DUVRI in quanto si tratta di servizi di natura intellettuale , servizi la cui prestazione ha una durata non superiore ai 2 giorni ;

Dato atto che:

- in conformità all'art.13 del Regolamento comunale per la disciplina dei contratti e l'art. 32 co. 14 del D.Lgs. 50/2016 il contratto verrà stipulato mediante corrispondenza secondo l'uso del commercio;

Ritenuto pertanto opportuno, a seguito esperimento di procedura negoziata telematica sul Mercato Elettronico di CONSIP affidare, in via definitiva, il servizio in oggetto alla ditta **STUDIO TRE** con sede in Reggio Emilia , per una spesa complessiva del servizio in argomento di € 830,00 (Iva esclusa);

Dato atto :

- del rispetto del D.L. 168/04 convertito con L. 191/04;
- che la fornitura in argomento sarà effettuata sia nel rispetto delle condizioni stabilite dal relativo bando a cui la ditta affidataria si è abilitata sul portale (**www.acquistinretepa.it**) che delle condizioni stabilite dall'Amministrazione nella richiesta di offerta ;
- ai sensi dell'art. 31 del D. Lgs. n. 50/2016 il responsabile del procedimento (RUP) è individuato nella persona della Dirigente del Servizio Protagonismo Dott. Nicoletta Levi;
- in conformità alle disposizioni in materia di tracciabilità finanziaria ex art. 3 L136/2010 come modificato con D.L. 187/2010 convertito in legge 217/2010, al presente approvvigionamento è stato attribuito il Codice Identificativo di Gara (C.I.G) : Z9021ABC4O

Visto:

il T.U. delle leggi sull'ordinamento degli enti locali approvato con D.Lgs. n. 267 del 18 agosto 2000, ed in particolare gli articoli 107 e 192;

il D.Lgs. n. 81/2008 ed in particolare l'art. 26, comma 6;

il D.Lgs. 18.4.2016 n. 50 art. 36 comma 2 lett. a) ;

il D.P.R. n. 207/2010 regolamento attuativo del Codice dei contratti, per le parti ancora in vigore

l'art. 26 della legge n. 488/1999;

Viste:

- le Linee guida ANAC n. 4 di attuazione del D.Lgs. 50/2016 recanti "Procedure per l'affidamento dei contratti pubblici di importo inferiore alle soglie di rilevanza comunitaria, indagini di mercato e formazione e gestione degli elenchi di operatori economici" approvate dal Consiglio dell'Autorità con delibera n. 1097 del 26.10.2016;
- la deliberazione G.C. id n. 36 del 9.3.2017 relativa a "Approvazione aggiornamento del Piano di prevenzione della corruzione del Comune di Reggio Emilia triennio 2017/19" - Allegato "Integrazione misure gestione rischio corruttivo – Appalti di valore inferiore a € 40.000"
- la Circolare Segretario generale P.G. 30472 del 30/3/2017 recante "Nuove indicazioni operative in materia di affidamento di lavori, servizi e forniture sotto soglia comunitaria";

Atteso che sul presente provvedimento si esprime, con la sottoscrizione dello stesso, parere favorevole in ordine alla regolarità e correttezza dell'azione amministrativa come prescritto dall'art. 147 bis del D. Lgs. 267/2000;

D E T E R M I N A

1) di provvedere, per i motivi indicati in premessa, all'affidamento del servizio di traduzioni alla ditta 1) di provvedere, per i motivi indicati in premessa, all'affidamento del servizio di traduzioni alla ditta **STUDIO TRE** con sede a Reggio Emilia in Via Mameli 15 – codice fiscale/Partita IVA 02046360356 - abilitata al Mercato Elettronico MEPA di Consip al Bando SERVIZI – SERVIZI COMMERCIALI VARI , per la durata di 2 GIORNI per l'importo di euro 830, 00 (IVA esclusa) – CIG: Z9021ABC4O

2) di impegnare la spesa complessiva di **€ 1012,60 (IVA compresa)** alla Missione 01 – Programma 01 – Titolo 1, codice del piano dei conti integrato, necessario per la definizione della transazione elementare, ex art. 5 e 6 del D. Lgs 118/2011 come modificato dal D.Lgs. 126/2014 :1.03.02.99.999 del Bilancio 2018 – al Capitolo che nel PEG 2018 verrà iscritto in sede corrispondente al Capitolo 420 del PEG 2017 - Codice Prodotto 2017 PD_ 290N – Centro di Costo: 0217 - non rilevante ai fini della competenza ambientale;

3) di disporre che il pagamento verrà effettuato a seguito di presentazione di fatture debitamente controllate in ordine alla regolarità formale e fiscale e ottemperando a quanto disposto dalla normativa relativa all'obbligo della fatturazione elettronica e della tracciabilità dei pagamenti;

4) di adempiere agli obblighi di pubblicità di cui agli art. 23 e 37 di cui al D.Lgs. 33/2013 (Decreto trasparenza), all'art. 1 co. 32 della L. 190/2012, all'art. 29 del D.Lgs. 50/2016

5) di disporre l'invio al Servizio Finanziario per le procedure di cui all'art. 183 c. 7 del D.Lgs 267/00.

Si attesta che non sussistono situazioni di conflitto d'interesse in capo al Dirigente firmatario.

LA DIRIGENTE
Dott.ssa Nicoletta Levi